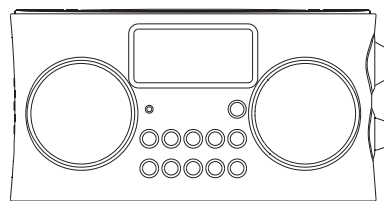


HDR-16



E

Version 1



Tecnología HD Radio fabricada bajo licencia de iBiquity Digital Corporation. Patentes estadounidenses y extranjeras. Para las patentes, consulte <http://dts.com/patents>. HD Radio y los logotipos de HD, HD Radio y "ARC" son marcas registradas o marcas comerciales de iBiquity Digital Corporation en los Estados Unidos o en otros países.

Para usuarios de los EE.UU.:

FC Precauciones para el usuario

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable de su cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para usar el equipo.

Este equipo ha sido probado, hallándose que cumple con los límites de un dispositivo digital de clase B, conforme a la parte 15 del Reglamento FCC. Estos límites se han diseñado para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radio frecuencia y, si no es instalado y usado siguiendo las instrucciones, podría causar interferencias en las comunicaciones por radio. Sin embargo, esto no supone ninguna garantía de que no habrá interferencias en determinadas instalaciones. Si este equipo produjera interferencias en la recepción de radio o televisión, lo que podrá ser determinado encendiendo y apagando el equipo, animamos al usuario a intentar corregir las interferencias aplicando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o recoloque la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma o circuito distinto del usado para la conexión del receptor.
- Consulte a su distribuidor o un técnico experto en radio / TV para que le ofrezcan ayuda.

⚠ PRECAUCIÓN

Estas instrucciones de mantenimiento son para el uso exclusivo de personal cualificado. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no lleve a cabo ninguna tarea de mantenimiento que no esté incluida en las instrucciones de funcionamiento, a menos que esté cualificado para ello.

GB

E

MUY IMPORTANTE, POR FAVOR LEA

Sangean recomienda que mantenga su adaptador de CA al menos a 12 pulgadas de distancia de la radio mientras escuche la banda AM. Su radio Sangean se alimenta por un adaptador CA del tipo "conmutante" o "modo conmutación". El DOE (Departamento de energía, Department Of Energy) tiene un mandato federal, requiriendo a todos los fabricantes usar este tipo de fuentes de alimentación. Esta nueva tecnología de ahorro de energía tiene el desafortunado efecto secundario de causar interferencias en la banda AM.

Por lo tanto, se recomienda que los clientes mantengan una distancia de al menos de un pie entre el adaptador CA y la radio. Esta interferencia no afectará a la banda FM. Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en los números (888) 726-4326, (562)941-9900 o en la dirección service@sangean.com

Si en este modelo no se incluye un adaptador CA y si desea comprar un adaptador CA por separado, refiérase a las especificaciones para el adaptador CA indicadas en la página final del manual, o póngase en contacto con Sangean para las especificaciones correctas del adaptador CA.

Para más información sobre el mandato del DOE, visite

http://www1.eere.energy.gov/buildings/appliance_standards/product.aspx/productid/23

Por favor, tenga en cuenta que no todos los adaptadores de corriente son iguales.

El adaptador de corriente que acompaña a esta radio ha sido diseñado para su uso exclusivo con este dispositivo. NO use un adaptador de corriente cuyas especificaciones difieran de las del adaptador que se incluye con el dispositivo.

Si su radio NO incluyera un adaptador de corriente, para no dañar su unidad e invalidar así la garantía, las especificaciones del adaptador figuran en la última página del manual. De forma alternativa, podrá ponerse en contacto con Sangean para informarse sobre las especificaciones correctas del adaptador de corriente. Para clientes en los EE.UU. y Canadá, Por favor llame al 562-941-9900 o 888-726-4326. Para el resto de países, escribanos al contact@sangean.com

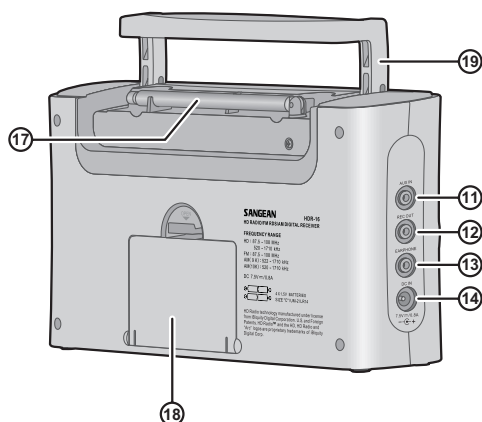
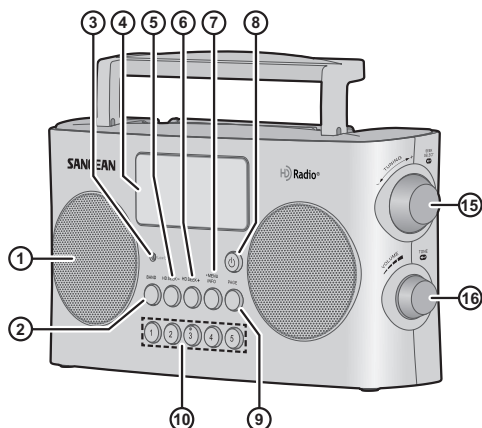
No use un adaptador de corriente que no cumpla con las especificaciones.

Precauciones

No permita que esta radio sea expuesta al agua, vapor o arena. No deje la radio en lugares donde un calor excesivo pueda dañarla, como en un coche aparcado en el cual el calor del sol puede llegar a acumularse, incluso cuando la temperatura externa no parezca ser muy alta.



- La radio no debe ser expuesta a goteos o salpicaduras de agua. Tampoco deben colocarse sobre la radio objetos llenos de agua como jarrones.
- Se recomienda que durante el uso del producto haya una distancia a mínima (se recomiendan 4 pulgadas) entre el producto y los objetos adyacentes para asegurar una correcta ventilación.
- No debe restringirse la ventilación del producto cubriéndolo o cubriendo las aperturas de ventilación con elementos como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No deben colocarse sobre el producto llamas como por ejemplo velas.
- Se recomienda que evite usar o almacenar el producto en temperaturas extremas. Evite dejar el producto en coches, alfeizares o bajo luz solar directa.



Controles

①	Altavoz
②	Botón de banda
③	Indicador de batería baja
④	Pantalla LCD
⑤	Botón de búsqueda HD hacia abajo
⑥	Botón de búsqueda HD hacia arriba
⑦	Botón de menú / información
⑧	Botón de encendido / apagado
⑨	Botón de página
⑩	Presintonía 1-5

⑪	Toma de entrada AUX
⑫	Toma de REC-OUT
⑬	Toma de auriculares
⑭	Toma de entrada de CC
⑮	Control de sintonización / Seleccionar / Botón de búsqueda
⑯	Control de volumen / tono
⑰	Antena telescópica
⑱	Compartimento para la batería
⑲	Pestaña de apertura

Funcionamiento de la batería

1. Abra la tapa de la batería en la parte trasera de la unidad presionando la pestaña de apertura hacia abajo.
2. Inserte 4 pilas tipo UM-2 / LR14 (tamaño C) en el compartimento para la batería. Asegúrese de que las pilas han sido insertadas con la polaridad correcta tal y como se muestra en las indicaciones.
3. Cuando la potencia sea menor, haya interferencias o el sonido se entrecorte o cuando el indicador de la batería esté rojo significa que debe cambiar las pilas. Si no usa la radio durante un período de tiempo prolongado, le recomendamos que le quite las pilas a la unidad.

⚠ NOTA

Si la radio tiene las pilas pero está apagada no podrá configurar el menú y tampoco se mostrará el reloj. La función de alerta de emergencia estará apagada y las alarmas desactivadas. Si usa el adaptador de corriente para encender la radio todas estas funciones se harán efectivas siempre y cuando la radio esté encendida o en modo de espera.

⚠ IMPORTANTE

No exponga las pilas a un calor excesivo como puede ser el de la luz solar directa, un fuego o similar. Después de usar pilas no recargables, es preciso llevarlas a un centro de reciclado conveniente. Bajo ningún concepto se deshaga de las pilas quemándolas. No deje las pilas al alcance de los niños por riesgo de atragantamiento.

Uso del adaptador de CA

1. El adaptador de corriente alterna requerido para operar la unidad debe ser de 7,5 voltios CC en 0,8 A, pin central positivo. Inserte la clavija del adaptador en la toma de CC en el lado izquierdo de la radio. Enchufe el adaptador a un enchufe CA estándar. Cuando use el adaptador las pilas se desconectarán de forma automática. Debe retirar el adaptador de CA de la toma de corriente cuando no lo esté usando.
2. Despliegue por completo la antena telescópica situada en la parte superior de la radio.
3. Presione una vez el Botón de encendido / apagado de la radio. Puede que sea necesario recolocar la unidad en una posición diferente para que la señal sea mejor. Para apagar la radio, vuelva a presionar una vez el Botón de encendido / apagado.

⚠ IMPORTANTE

El adaptador de CA se usa como medio para conectar la radio a la fuente de alimentación. El adaptador de CA usado para la radio, debe mantenerse accesible durante su uso normal. Para desconectar la radio de la corriente completamente, retire completamente el adaptador de CA de la toma de corriente.

GB

E

Modo de configuración automática del reloj

1. Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
2. Presione el Botón de banda para seleccionar el modo radio FM.
3. Mantenga presionado el botón de Menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el Control de Sintonización hasta que se muestre "RBDS Auto CT" en la pantalla. Entonces presione el Control de sintonización para confirmar el ajuste.
4. Gire el Control de sintonización para seleccionar "Auto" y presione el Control de sintonización para confirmar el ajuste. La radio sincronizará la hora del reloj cuando sintonice una emisora de radio usando RDS / RBDS con señales CT. El símbolo "CT" se mostrará en la pantalla indicando que la hora del reloj de la radio es RDS / RBDS.
5. Si desea desactivar la función "RBDS Auto CT", mantenga presionado el botón de menú y, a continuación, gire el Control de sintonización hasta que se muestre "RBDS Auto CT" en la pantalla. Presione el Control de sintonización y gire el Control de sintonización para seleccionar "Manual". Presione entonces el Botón de sincronización para confirmar el ajuste. Por favor vea la siguiente sección de "Configurar el reloj de forma manual".

NOTA

1. Si la hora del reloj no se autoajusta en 24 horas, el símbolo "CT" desaparecerá de la pantalla.
2. Si la hora del reloj de la estación RDS / RBDS local no es correcta le recomendamos que desactive la función "RBDS Auto CT".
3. Por favor tenga en cuenta que puede suceder que la señal RDS / RBDS muestre una hora incorrecta. Esto es un problema de la estación de radio y no de su dispositivo.

Configurar el reloj de forma manual

GB

E

Cuando seleccione la configuración manual de la hora del reloj de su radio, la función "RBDS Auto CT" se desactivará.

1. Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el Control de sintonización hasta que "Clock" se muestre en la pantalla.
2. Presione el Control de sincronización para entrar en la configuración de la hora. El dígito de la hora aparecerá resaltado en pantalla.
3. Gire el Control de sincronización para establecer la hora deseada. A continuación presione el Control de sintonización para confirmar el ajuste. El dígito del minuto aparecerá resaltado en pantalla.
4. Gire el Control de sincronización para establecer el minuto deseado y, a continuación, presione el Control de sincronización para confirmar el ajuste. Ahora el dígito del mes aparecerá resaltado en pantalla.
5. Siga los pasos anteriores para establecer los ajustes de mes / día / año. Cuando se haya completado el ajuste de la hora y de la fecha del reloj, se mostrará "Clock Saved" en la pantalla.

Configuración del formato de la hora

1. Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el Control de sincronización hasta que "12 / 24 hour" se muestre en la pantalla.
2. Presione el Control de sincronización y gire el Control de sincronización para seleccionar entre formato de 12 o 24 horas. Presione el Control de sincronización para confirmar el ajuste. El formato seleccionado se usará en el modo espera, en la pantalla del modo de reproducción y al establecer alarmas.

Uso de la radio

La radio está equipada con tres métodos de sintonización. Sintonización por escaneo, sintonización manual y presintonías.

Sintonización por escaneo FM / AM

1. Asegúrese antes de que la antena telescópica ha sido configurada con anterioridad.
2. Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
3. Presione el Botón de banda repetidamente para seleccionar la banda de frecuencia deseada.
4. Para escanear hacia arriba en una frecuencia, primero gire el control de sintonización en el sentido de las agujas del reloj y a continuación, presione el control de sintonización. La radio escaneará en dirección ascendente (de frecuencias bajas a altas) y parará automáticamente cuando encuentre una emisora lo suficientemente fuerte. Para escanear hacia abajo en una frecuencia, primero gire el control de sintonización en el sentido contrario a las agujas del reloj y a continuación, presione el control de sintonización. La radio escaneará en dirección descendente y parará automáticamente cuando encuentre una emisora lo suficientemente fuerte.
5. Tras unos segundos, la pantalla se actualizará. La pantalla mostrará la frecuencia de la señal encontrada. Si la señal es lo suficientemente fuerte y tiene información RDS / RBDS, la radio mostrará el nombre de la emisora.

Sintonización manual FM / AM

1. Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
2. Presione el Botón de banda repetidamente para seleccionar la banda de frecuencia deseada.
3. Gire el control de sintonización para sintonizar una emisora. La frecuencia cambiará a intervalos de 50kHz / 100kHz / 200kHz en FM o 9kHz / 10kHz en AM.
4. Cuando se llegue al final de una frecuencia de banda, la radio recomenzará la sintonización por el extremo opuesto de la frecuencia de banda.
5. Ajuste el control de volumen al nivel deseado.
6. Para apagar la radio presione el Botón de encendido / apagado.

⚠ NOTA


Si la radio tiene interferencias en la banda AM debido al adaptador, mueva la radio al menos a una distancia de 12 pulgadas del adaptador de CA.

GB

E

Emisoras predefinidas

Hay 20 presintonías (4 páginas y 5 presintonías en cada página) para radio FM y para radio AM. Se usan de la misma manera en los diferentes modos.

1 Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.	
2 Sintonice la emisora de radio deseada como se describió previamente.	
3 Para guardar una emisora como una presintonía, presione el botón de página para seleccionar la página de presintonías deseada (de la 1 a la 4) y a continuación, mantenga presionado el botón de la presintonía deseada (de la 1 a la 5) hasta que escuche un pitido. En pantalla se mostrará la página y la presintonía seleccionada, por ejemplo "21".	
4 Las emisoras previamente almacenadas en las presintonías pueden sobrescribirse siguiendo el procedimiento anterior.	

Seleccionar una emisora de una presintonía

1. Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
2. Seleccione el modo de uso mediante el Botón de banda.

- Presione el botón de página para seleccionar la página de presintonías deseada y presione momentáneamente el botón de presintonía deseado. La radio sintonizará la emisora guardada en la presintonía seleccionada. El número de la presintonía seleccionada se mostrará en la parte superior derecha de la pantalla de la radio, por ejemplo "21".

NOTA
Si no se ha guardado ninguna emisora en la presintonía seleccionada, en pantalla parpadeará "Preset xX Empty" (presintonía xX vacía).

Interruptor estéreo / mono

Si la emisora de radio FM que está escuchando tiene una señal débil, puede que escuche algunos silbidos. Es posible reducir estos silbidos forzando a la radio reproducir la emisora en mono en vez de estéreo.

- Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
- Presione el Botón de banda según sea necesario para seleccionar el modo de radio FM y sintonice la emisora FM deseada como se describió anteriormente.
- Mantenga presionado el botón de menú para acceder al menú de configuración y, a continuación, gire el Control de sincronización hasta que "Force Mono" se muestre en la pantalla.
- Gire el Control de sincronización para seleccionar entre "Mono" o "Stereo". Presione el Control de sincronización para confirmar el ajuste.

NOTA
El símbolo de estéreo "ST" en la parte superior de la pantalla de la radio indica que la radio está recibiendo una emisión estéreo.

GB

Región de sintonización

E

La radio se puede configurar para cualquiera de las cuatro regiones internacionales de sintonización.

- Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
- Presione el Botón de banda para seleccionar la frecuencia de banda deseada.
- Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el Control de sincronización hasta que se muestre "Tuning Region" en la pantalla. Presione el Control de sincronización para confirmar el ajuste.
- Gire el control de sintonización para seleccionar la región de sintonización deseada y a continuación presione el control de sintonización para confirmar la selección.

Región A (la mayoría de los países) FM: 87.5-108, 100kHz	Región A (Filipinas, Rumanía) AM: 522-1710, 9kHz
Región B (EE.UU., México, Canadá) FM: 87.5-107.9, 200kHz	Región B (EE.UU., México, Canadá) AM: 520-1710, 10kHz
Región C (la mayoría de los países) FM: 87.5-108, 50kHz	Región C (sudeste asiático) AM: 522-1620, 9kHz
Región D (Brasil, Japón) FM: 76-108, 100kHz	Región D (Brasil) AM: 522-1629, 9kHz

NOTA
El reseteo de la región de sincronización borrará todas las estaciones preestablecidas y almacenadas en la radio. Las estaciones preestablecidas volverán a los valores de fábrica.

Recepción de emisoras de HD Radio

Cuando la radio está sintonizada en una emisora de HD Radio, el logo HD Radio parpadeará en la pantalla, indicando que la señal se está mezclando de analógica a digital. Una vez que el receptor adquiere la señal de HD Radio, el logo HD Radio permanecerá fijo en pantalla.

Recepción de emisoras multidifusión

Cuando la radio está sintonizada a una emisora de HD Radio, determinará que uno o más emisoras multidifusión están disponibles y por ejemplo "HD1+" puede aparecer en pantalla. "HD1" indica el número del programa multidifusión actual, y el más (+) indicada que hay disponibles programas de HD Radio adicionales. Gire el control de sintonización en la radio (o el Botón de sintonizar hacia arriba / abajo en el mando a distancia) para sintonizar el canal multidifusión HD2 / HD3.

Función de búsqueda HD

Usando el Botón de búsqueda HD hacia arriba / abajo, la radio buscará la siguiente emisora de HD Radio disponible. Esta función también escaneará el programa multidifusión si estuviese disponible.

Presionar y soltar el Botón de búsqueda HD hacia arriba / abajo, sintonizará la siguiente emisora de HD Radio con una señal lo suficientemente fuerte.

Alerta de emergencia (AE)

Las Alertas de emergencia (AE) (Emergency Alerts (EA)) es un sistema advertencia usado por las emisoras para notificar a los oyentes acerca de posibles situaciones de riesgo relacionadas con condiciones meteorológicas extremas, inundaciones, fallos de infraestructura, alertas ámbar (secuestro de niños) y más.

La radio debe estar en un lugar que permita la recepción adecuada de servicios de audio y datos y sintonizada en una emisora que proporcione Alertas de emergencia.

Cuando está activada, la función de Alertas de emergencia permite que alertas de audio y texto se reproduzcan o muestren en la radio. Estas alertas pueden despertar la radio del modo espera cuando use el adaptador de CA.

GB

E

Configuración de Alertas de emergencia

1	Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el Control de sincronización hasta que se muestre "Alert" en la pantalla. Presione el Control de sincronización para introducir el ajuste.	
2	Gire el control de sintonización para seleccionar entre "On" o "Off". Para desactivar la función de Alertas de Emergencia, seleccione "Off" y, a continuación, presione el Control de sintonización para confirmar el ajuste. Tras seleccionar "On", presione el Control de sintonización para entrar en la configuración de la ubicación de las Alertas de emergencia.	<div>Alert</div> <div>On</div>
3	Gire el control de sintonización para seleccionar la configuración de ubicación deseada. Si selecciona "Off" (apagada): se recibirán todas las alertas emitidas en el radio de alcance de la radio. La configuración por defecto es "Off" (apagada). Presione el Control de sintonización para confirmar el ajuste. Si selecciona "On" (encendida): puede definir la ubicación, con lo que el receptor mostrará las alertas de texto (o despertará la radio del modo espera) solo cuando los datos de las alarmas recibidas concuerden con la ubicación. Si en los datos recibidos no se incluye información de ubicación, el receptor no tendrá en cuenta las ubicaciones definidas. Presione el Control de sintonización para confirmar el ajuste.	<div>Location</div> <div>On</div>

<p>4 La ubicación preestablecida "1" (por ejemplo) parpadeará en la esquina superior derecha de la pantalla. Ahora puede escoger la ubicación preestablecida que desee configurar. Gire el Control de sintonización para seleccionar la ubicación preestablecida que quiera y, a continuación, presione el Control de Sincronización para confirmar su selección. Se pueden almacenar hasta 10 localizaciones.</p>	<div>Location 1</div> <div>Off</div>
<p>5 Hay tres opciones para la ubicación de la alerta: estado / condado, código ZIP y apagado. Gire el control de sintonización para elegir la opción de ubicación de la alerta deseada, y a continuación, presione el control de sintonización para entrar a la configuración.</p> <p><u>Si ha seleccionado estado / condado:</u></p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Gire el control de sintonización para cambiar el estado y presione el control de sintonización para confirmar el ajuste. 2. Gire el control de sintonización para cambiar el condado y presione el control de sintonización para confirmar el ajuste. <p><u>Si ha seleccionado código ZIP:</u></p> <p>El primer dígito de su código postal de EEUU parpadeará en la pantalla. Gire el control de sintonización para seleccionar el dígito deseado y, a continuación, presione el control de sintonización para hacer que el siguiente dígito parpadee en la pantalla. Continúe cambiando todos los dígitos en su código postal. Presione el control de sintonización para confirmar el ajuste.</p> <p><u>Si ha seleccionado apagado:</u></p> <p>la ubicación predeterminada actual se desactivará. Presione el control de sintonización para confirmar el ajuste.</p>	<div>Location 1</div> <div>State/County</div> <div>Location 1</div> <div>ZIP</div> <div>Location 1</div> <div>OFF</div> <div>State/County</div> <div>AL / ---</div> <div>State/County</div> <div>AL / Autauga</div> <div>Location 1</div> <div>US ZIP 79565</div>
<p>6 Tras completar la configuración de las AE, es necesario que sintonice con una emisora de HD Radio (AM o FM) que sea compatible con las Alertas de emergencia (se indica con el símbolo "a" en la parte superior de la pantalla), que permanece fijo en la parte superior derecha de la pantalla) para así poder recibir las alertas. Si desea recibir las AE estando en modo espera, asegúrese de que la radio esté en un entorno en el que pueda recibir las señales de emisión de HD Radio de forma adecuada. Tenga en cuenta que las AE solo se pueden recibir cuando la radio está en los modos AM / FM y en modo espera.</p>	

GB

E

Historial de alertas de emergencia

Una vez que la radio detecte una alerta, sonará un pitido de alerta, se mostrará la categoría de la alerta (por ejemplo, el Tiempo, Material Peligroso, etc.) y el texto de la alerta se irá desplazando hacia abajo en la pantalla.

<p>1 Para ver el historial de alertas de emergencia mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el control de sintonización hasta que se muestre "EA History" en la pantalla.</p>	<div>EA History</div> <div>Weather ALERT</div> <div>EA History</div> <div>UNTY...OR ABOUT</div>
<p>2 Presione el control de sintonización y gire el control de sintonización para desplazarse por el historial que contiene las 5 alertas de emergencia más recientes.</p>	<div>Weather ALERT</div> <div>SOUTHWEST OF BA</div> <div>IBQT-FM 100.10</div> <div>IONAL WEATHER SE</div>
<p>3 Presione cuando lo desee el control de sintonización para ver el Historial de alertas de emergencia.</p>	<div>* 1/1 12:05a</div> <div>AL SOMERZET COUN</div> <div># 1/1 12:21a</div> <div>18 MILES SOUTHW</div>

Posponer e ignorar una AE

Una vez que la alarma se ha activado, la AE permanecerá en la pantalla hasta que el usuario la posponga o ignore pulsando cualquier botón. La Alerta de emergencia se mostrará en el "Emergency Alerts History" (historial de alertas de emergencia) tras ser pospuesta o ignorada.

Posponer una AE: Presione y suelte cualquier botón que no sea el Botón de encendido / apagado para que la AE se posponga cada 10 minutos. Antes de que el tiempo de posposición se haya acabado no se activará ninguna funcionalidad de la alerta. Sin embargo, si se recibiese un nuevo mensaje de alerta, la posposición se cancelaría inmediatamente.

Ignorar una AE: Presione y suelte el Botón de encendido / apagado para ignorar la AE durante 12 horas. Antes de que el tiempo de "ignorar" se haya acabado no se activará ninguna funcionalidad de la alerta. Sin embargo, si se recibiese un nuevo mensaje de alerta, "ignorar" se cancelaría inmediatamente.

Indicadores para Alertas de emergencia

Puede que en la pantalla de su radio se muestren varios indicadores de AE:

Indicador de Alerta de Emergencia Signo de exclamación (!)	La función de Alertas de emergencia está desactivada
Símbolo (a)	Emisora actual soporta Alertas de emergencia
Símbolo (i)	Mensaje de Alerta de emergencia ignorado
Símbolo (s)	Mensaje de Alerta de emergencia pospuesto
Símbolo (t)	El test de mensaje de alerta está bien

Opciones de la pantalla

a. Estado RDS (Radio Data System)

Su radio tiene varias opciones de pantalla cuando se encuentra en modo FM. Presione y suelte el Botón de información para navegar por las diferentes opciones.

⚠ NOTA

La pantalla de la radio sólo se mostrará cuando haya algún tipo de información disponible. Así que si no hay ningún texto en la pantalla, por ejemplo, significa que la pantalla no está disponible.

Si no hay ninguna información RDS disponible, la pantalla de la radio no podrá mostrar ningún programa (por ejemplo, el nombre de la estación), texto o información sobre el tipo de programa.

Indicador RDS

Frecuencia de la emisora

1

106.70 RDS 11 FM

Si4731FM

Programa de radio (por ejemplo el nombre)

Página de presintonías (1-4)

Número de presintonías (1-5)

2

106.70 RDS 11 FM

Sport

Tipo de programa

Indicador de la fuerza de la señal

3

106.70 RDS 11 FM

Indicador de la fuerza de la señal

Indicador de la hora del reloj RDS

4

106.70 RDS 11 FM

09:57 AM

Hora

Banda de frecuencia

Indicativo

5

106.70 RDS 11 FM

KSLB

NOTA

Si no presiona ningún botón durante 10 segundos, la radio saldrá de la configuración de alarmas.

1. Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el control de sintonización hasta que "Alarm 1" (o "Alarm 2") se muestre en la pantalla. Presione el control de sincronización para confirmar el ajuste.
2. Gire el control de sintonización para seleccionar "On" o "Off". Si selecciona "Off" se cancelará cualquier ajuste para esa alarma. Si selecciona "On", presione y suelte el control de sintonización para entrar en la configuración de "A1 time" (o "A2 time"). Los dígitos de la hora de la alarma parpadearán en la pantalla.
3. Gire el control de sintonización para elegir la hora que desee para la alarma y presione el control de sintonización para hacer que los dígitos del minuto parpadeen en la pantalla.
4. Gire el control de sintonización para elegir los minutos deseados para la alarma y presione el control de sintonización para confirmar los ajustes. En pantalla se mostrarán las opciones de frecuencia para la alarma.
"Daily" (diariamente) - la alarma sonará a diario
"Weekdays" (de lunes a viernes) - la alarma solo sonará en los días laborables
"Weekends" (fin de semana) - la alarma solo sonará los fines de semana
"Once" (una vez) - la alarma sonará una vez
Gire el control de sintonización para seleccionar la frecuencia deseada y presione el control de sintonización para confirmar los ajustes.
5. Gire el control de sintonización para seleccionar el tipo de alarma (zumbador, radio FM o radio AM). Presione el control de sintonización para confirmar la selección. Si elige la opción de zumbador, vaya al paso 7.
6. Al seleccionar la alarma para FM o AM, gire el control de sintonización para elegir la página de presintonías (de la 1 a la 4) y presione el botón de la presintonía deseada (de la 1 a la 5). Presione el control de sintonización para que la frecuencia parpadee en pantalla. Si esta frecuencia es la emisora con la que quiere despertarse, presione el control de sintonización para confirmar la selección. Si desea cambiar la frecuencia o la presintonía está vacía, gire el control de sintonización para elegir la emisora deseada y presione el control de sintonización para confirmar la selección.
7. Gire el control de sintonización para elegir el volumen deseado y presione el control de sintonización para confirmar los ajustes. La radio mostrará "Alarm 1 Saved" (o "Alarm 2 Saved") y saldrá de la interfaz de configuración de la alarma. El símbolo "A" se mostrará en la esquina superior derecha de la pantalla.
8. Para ver el estado de los ajustes de la alarma, mantenga presionado el botón de menú y gire el control de sintonización hasta que se muestre "Alarm 1" (o "Alarm 2") en la pantalla. Puede ver el estado de los ajustes de la alarma en la pantalla.

Al sonar la alarma

Para cancelar una alarma que esté sonando, presione el Botón de modo espera.

Cuando el zumbador se active, la alarma empezará a sonar suavemente e irá incrementando el nivel de forma gradual. Sonará durante 1 minuto y se mantendrá en silencio durante 1 minuto. Esto se repetirá durante 60 minutos a menos que se cancele. Cuando la alarma de radio se activa, la alarma se apagará en Humane Waking System (Sistema de despertar humano, HWS). Incrementará el volumen de 0 al volumen configurado.

El símbolo "A1" o "A2" se mostrará en la pantalla cuando se active la Alarma 1 o la Alarma 2.

Desactivar / cancelar los ajustes de alarmas

Para cancelar los ajustes de alarma antes de que suene, mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el control de sintonización hasta que "Alarm 1" (o "Alarm 2") se muestre en la pantalla. Presione el control de sintonización y gire el control de sintonización para seleccionar "Off"; entonces presione el control de sintonización para confirmar el ajuste.

GB

E

Posponer

El timbre o la alarma de la radio puede silenciarse durante 5 minutos presionando cualquier botón aparte del Botón de encendido / apagado. Para cancelar el temporizador de la posposición cuando la alarma esté suspendida, presione el Botón de encendido / apagado.

Temporizador para apagado automático

La radio puede configurarse para que se apague transcurrido un tiempo preestablecido. El temporizador del apagado automático puede ajustarse de 15 a 150 minutos.

1. Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio. Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, presione el control de sintonización hasta que "Sleep time" se muestre en la pantalla. Presione el control de sintonización para introducir el ajuste.
2. Gire el control de sintonización para seleccionar el tiempo de apagado automático deseado. Las opciones son off (apagado), 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150. Presione el control de sintonización para confirmar los ajustes. Use la opción "Off" (apagado) para cancelar la función de apagado automático. La radio cambiará al modo espera una vez que el tiempo preestablecido haya transcurrido. Cuando hay activo un tiempo de apagado automático se muestra el símbolo "S" en la pantalla.
3. Para cancelar el apagado automático antes de que salte a la hora preestablecida y para apagar la radio manualmente presione el Botón de encendido / apagado. Para cancelar el apagado automático y dejar la radio funcionando, vuelva a los ajustes del apagado automático (pasos 1 y 2) y seleccione "Off" (apagado) en el paso 2.
4. Para ver el tiempo que queda de un ajuste de apagado automático mantenga presionado el botón de menú y gire el control de sintonización hasta que se muestre "Sleep time" en la pantalla. Puede ver el tiempo que le queda a un ajuste de apagado automático activo en la pantalla.

Control de tono-agudos y graves

Puede configurar unos ajustes de agudos y graves personalizados según sus gustos.

1. Asegúrese de que la radio está encendida. Presione el control de volumen para entrar al modo de ajustes de agudos.
2. Gire el control de volumen hasta llegar al nivel deseado (entre -6 y +6). El sonido cambiará a medida que ajusta el nivel. Presione el control de volumen para confirmar los ajustes. Ahora entrará el modo de ajuste de graves.
3. Gire el control de volumen hasta llegar al nivel deseado (entre -6 y +6). Presione el control de volumen para confirmar los ajustes de graves.

Idioma

La radio puede configurarse en distintos idiomas.

1. Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el control de sintonización hasta que se muestre "Language" en la pantalla. Presione el control de sintonización para introducir el ajuste.
2. Gire el control de sintonización para seleccionar el idioma deseado.
3. Presione el control de sintonización para confirmar la selección. La pantalla cambiará al idioma seleccionado.

Toma de entrada auxiliar

En el lado izquierdo de su radio dispone de una toma auxiliar de 3,5mm para que la señal de audio pueda ser alimentada en la unidad desde un dispositivo externo de audio, como un iPod, reproductor MP3 o de CD.

1. Presione el Botón de encendido / apagado para encender la radio.
2. Conecte una fuente de audio estéreo o mono (por ejemplo, un iPod, reproductor MP3 o de CD) a la toma de entrada auxiliar (indicada como 'Aux In').

3. Presione el Botón de banda para seleccionar el modo AUX IN (entrada auxiliar), en pantalla se mostrará "AUX IN" (entrada auxiliar).
4. Ajuste el control de volumen de su iPod, reproductor MP3 o de CD para garantizar una señal adecuada, después ajuste el volumen de la radio a su gusto.

Toma de auriculares

En el lado izquierdo de la radio se encuentra situada una toma para auriculares de 3,5 mm para su uso con auriculares. Conectar unos auriculares silenciará automáticamente el altavoz interno. Tenga en cuenta que la sensibilidad de los auriculares puede variar ampliamente.

Nosotros recomendamos que configure el volumen a un nivel bajo antes de conectar los auriculares a la radio.



IMPORTANTE

1. Una presión excesiva del sonido de los auriculares puede causar pérdida de audición.
2. Para prevenir posibles daños auditivos, no escuche a volúmenes altos durante periodos prolongados de tiempo.

Toma REC-OUT

En el lado izquierdo de la radio se encuentra situada una toma REC-OUT para su uso con un magnetófono / MiniDisc o para permitir la conexión con una línea de entrada de un sistema Hi-Fi.

La señal de la toma de salida de grabación no se ve afectada por el control de volumen.

Versión del software

La visualización de la versión del software no puede alterarse y es solo para referencia.

Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y, a continuación, gire el control de sintonización hasta que se muestre "Version" en la pantalla y pueda ver la versión del software en la pantalla.

Restablecer la radio

Si la radio no funciona correctamente o algunos dígitos en la pantalla faltan o aparecen incompletos, lleve a cabo el siguiente procedimiento.

Mantenga presionado el botón de menú para entrar en el menú de configuración y gire el control de sintonización hasta que se muestre "Factory Default" (valores de fábrica) en la pantalla. Presione el control de sintonización para confirmar el ajuste. La radio borrará todos los ajustes guardados y todos los ajustes volverán a los valores de fábrica. En caso de malfuncionamiento causado por una descarga electrostática, resetee el producto (puede que se requiera la reconexión con la fuente de alimentación) para que la unidad vuelva a funcionar con normalidad.

Especificaciones

Requerimientos de alimentación	
Alimentación	CA 100~240 voltios, 50Hz-60Hz, CC 7.5V 0.8A solo (adaptador con interruptor)
Pilas	4 x1.5V UM-2 / LR14 (tamaño C)
Cobertura de frecuencia	
Región A (la mayoría de los países) FM: 87.5-108, 100kHz	Región A (Filipinas, Rumanía) AM: 522-1710, 9kHz
Región B (EE.UU., México, Canadá) FM: 87.5-107.9, 200kHz	Región B (EE.UU., México, Canadá) AM: 520-1710, 10kHz
Región C (la mayoría de los países) FM: 87.5-108, 50kHz	Región C (sudeste asiático) AM: 522-1620, 9kHz
Región D (Brasil, Japón) FM: 76-108, 100kHz	Región D (Brasil) AM: 522-1629, 9kHz
Tipo de antena	Antena FM telescópica Antena AM de ferrita integrada
Potencia de salida	1.5W + 1.5W a 10% T.H.D.
Toma de auriculares	Jack estéreo de 3,5mm de diámetro Potencia de salida 3mW + 3mW (carga de 32ohmios)
Toma de entrada auxiliar (Aux In)	Jack estéreo de 3,5mm de diámetro
Sensibilidad de entrada	entrada 280mVrms, Potencia de salida 1,5W + 1,5W
Impedancia de entrada	47Kohmios
REC out	Jack estéreo de 3,5mm de diámetro
Impedancia de salida	22Kohmios
Entrada CC	7,5V / 0,8A pin central positivo
Dimensiones	Ancho x alto x profundidad en mm 260 x 136 x 63 (10.24" x 5.35" x 2.48")
Peso	884g (1,95libras)
Temperatura de funcionamiento	de 0°C a +35°C

✱ El código de barras en el producto se define de la siguiente manera:



aH 18 12 00001

↑ ↑ ↑ ↑

— Número de serie
— Mes de producción
— Año de producción
— Código del producto

Sangean se reserva el derecho a modificar las especificaciones sin previo aviso.



Si, en lo sucesivo, usted tuviera que deshacerse de este producto, por favor, tenga en cuenta que los productos eléctricos usados no deben ser depositados junto con los desechos del hogar. Por favor, recicle allí donde se disponga de instalaciones para estos fines. Consulte a las autoridades locales o a su distribuidor sobre consejos de reciclaje (Directiva de Residuos de Equipos Eléctricos y Electrónicos).